

SPIS TREŚCI

Wykaz skrótów	7
-------------------------	---

I. REFERATY Z KONFERENCJI

„PARKI KRAJOBRAZOWE — NADGOPLAŃSKI I LEDNICKI — STRATEGIA OCHRONY ICH ZASOBÓW PRZYRODNICZYCH I KULTUROWYCH”

Roman Wróblewski (Kruszwica), Nadgoplański Park Tysiąclecia. Dlaczego i po co utworzono oraz czym jest Nadgoplański Park Tysiąclecia	11
<i>Der Landschaftspark „Nadgoplański Park Tysiąclecia”. Warum und wozu der Landschaftspark „Nadgoplański Park Tysiąclecia” gegründet wurde und was er ist (Zusammenfassung)</i>	18
Wojciech Dzieduszycki (Poznań), Park Krajobrazowy „Nadgoplański Park Tysiąclecia” — jego zasoby archeologiczne i strategia ich ochrony	23
<i>Der Landschaftspark „Nadgoplański Park Tysiąclecia” — seine archäologischen Bestände und Strategie ihres Schutzes (Zusammenfassung)</i>	28
Julian Chmiel, Michał Kupczyk (Poznań), Stan poznania przyrody Nadgoplańskiego Parku Tysiąclecia i jego najcenniejsze walory	29
<i>Erkenntniszustand der Natur in der Landschaftspark “Nadgoplański Park Tysiąclecia” und seine wertvollsten Bestände (Zusammenfassung)</i>	37
Zofia Kurnatowska (Poznań), Zasoby kulturowe w Lednickim Parku Krajobrazowym i problem ich zabezpieczenia	39
<i>Kulturbestände im Lednica Landschaftspark und das Problem ihrer Sicherung (Zusammenfassung)</i>	44
Kazimierz Tobolski (Poznań), Stan poznania Lednickiego Parku Krajobrazowego i proponowane formy ochrony przyrody	47
<i>Der Untersuchungszustand der Natur in Lednica — Landschaftspark und vorgeschlagene Naturschutzformen (Zusammenfassung)</i>	57
Jan Bednorz, Ziemowit Kosiński (Poznań), Awifauna Lednickiego Parku Krajobrazowego	59
<i>Avifauna des Lednica Landschaftsparks (Zusammenfassung)</i>	76
Andrzej Mocek, Stanisław Drzymala (Poznań), Zróżnicowanie gleb a kierunki produkcji rolnej w Lednickim Parku Krajobrazowym	79
<i>Differentiation of soils and agricultural productive — systems of Lednicki Landscape Park (Summary)</i>	88
Lubomira Burchardt (Poznań), Hydrobiologiczne prognozy przyszłości Jezior Gopło i Lednica	89
<i>Hydrobiologische Prognosen für die Zukunft der Gopło- und Lednica-Seen (Zusammenfassung)</i>	101

II. ARTYKUŁY I MATERIAŁY

DZIAŁ A

Janusz Górecki (Lednica), Na marginesie odkryć — kilka uwag w kwestii urządzeń chrzcielnych z Ostrowa Lednickiego	103
<i>Am Rande der Freilegungen in Lednica - einige Bemerkungen zum Problem der Taufeinrichtungen aus Ostrów Lednicki (Zusammenfassung)</i>	134
Janusz Górecki (Lednica), Nekropola tzw. II kościoła na Ostrowie Lednickim	137
<i>Gräberfeld bei der sog. II. Kirche in Ostrów Lednicki (Zusammenfassung)</i>	154
Jacek Wrzesiński (Lednica), SIR – 8 — radarowa obserwacja struktur podpowierzchniowych Ostrowa Lednickiego	157
<i>SIR – 8 — Radarbeobachtung der Untergrundstrukturen in Ostrów Lednicki (Zusammenfassung)</i>	165
Przemysław Kizskowski, Jacek Wrzesiński (Poznań, Lednica), Prospekcja elektrooporowa Ostrowa Lednickiego	167
<i>Elektrowiderstandsprospektion von Ostrów Lednicki (Zusammenfassung)</i>	193
Janusz Górecki, Mateusz Łastowiecki, Jacek Wrzesiński (Lednica), Gródek na Ledniczce	197
<i>Der Burghügel auf Ledniczka (Zusammenfassung)</i>	244
Mateusz Łastowiecki (Lednica), Archeologiczne badania naziemne na reliktach przyczółka mostu zachodniego (tzw. „poznańskiego”) na Ostrowie Lednickim — Rybitwy stan. 12	247
<i>Archäologische Bodenuntersuchungen der Relikte eines Giebels der Westbrücke in Ostrów Lednicki-Rybitwy Fst. 12 (Zusammenfassung)</i>	259
Tomasz Stępnik (Poznań), Średniowieczne wyroby drewniane z Ostrowa Lednickiego	261
<i>Mittelalterliche Holzgegenstände aus Ostrów Lednicki — Rohstoffanalyse (Zusammenfassung)</i>	295
Stanisław Suchodolski (Warszawa), Skarb kwartników śląskich z Ostrowa Lednickiego	297
<i>Der Schatzfund schlesischer denarii quarternarii aus Ostrów Lednicki (Zusammenfassung)</i>	312
Anna i Jacek Wrzesińscy (Lednica), Cmentarzysko szkieletowe w Siemianowie — archeologiczne badania ratownicze	313
<i>Skelettgräberfeld in Siemianowo — archäologische Rettungsgrabungen (Zusammenfassung)</i>	324
Anna i Jacek Wrzesińscy (Lednica), Grób „pradziejowy” z Dziekanowic, gm. Łubowo, woj. poznańskie, stan. 22	325
<i>„Urgeschichtliches” Grab aus Dziekanowice, Gem. Łubowo, Woj. Poznań, Fst. 22 (Zusammenfassung)</i>	337
Dorota Lorkiewicz (Poznań), Rekonstrukcja twarzy na podstawie czaszki z grobu nr 18/92	339
<i>Rekonstruktion eines Gesichtes auf Grund des Schädels aus dem Grab Nr. 18/92 (Zusammenfassung)</i>	344
Ewa Bulska, Anna i Jacek Wrzesińscy (Warszawa, Lednica), Zawartość naczyń grobowych — próba analizy i interpretacji	345
<i>Inhalt der Grabgefäße — Versuch einer Analyse und Interpretation (Zusammenfassung)</i>	355
Antoni Pelczyk (Lednica), Półęderskie budownictwo mieszkalne równiny nowotomyskiej	357
<i>Postholländischer Wohnungsbau auf dem Gebiet des Nowy Tomyśl Flachlandes (Zusammenfassung)</i>	382
Jerzy Fogel (Poznań), Edward hr. Raczyński 1786–1845 o Ostrowie Lednickim	385
<i>Graf Edward Raczyński (1786–1845) über Ostrów Lednicki (Zusammenfassung)</i>	403

DZIAŁ B

Janusz Lehman, Alina Jarmontowicz, Róża Krzywobłocka-Laurów (Poznań, Warszawa), Wpływ zastosowanego stabilizatora chemicznego na strukturę gipsowych spoin murów zabytkowych	407
<i>Einfluß des verwendeten chemischen Stabilisators auf die Struktur der Gipsfugen in alttümlichen Mauern (Zusammenfassung)</i>	420

III. BIBLIOGRAFIA

- Kaliksta Łopacka-Szymańska (Lednica), Materiały do bibliografii Ostrowa Lednickiego za rok 1993
(*Materialien zur Bibliographie von Ostrow Lednicki für das Jahr 1993*) 421

IV. RECENZJE I POLEMIKI

- Lednicka Arkada (Arkade von Lednica) *Jacek Wrzesiński* 429
- Pomnik Joachima Lelewela i Aleksandra Przeździeckiego na Ostrowie Lednickim — nie zrealizowany zamysł Albina Węsierskiego z lat 1869 – 1875 (Denkmal des Joachim Lelewel und Aleksander Przeździecki in Ostrow Lednicki — nicht realisierte Idee von Albin Węsierski aus den Jahren 1869 – 1875) *Jerzy Fogel* 433
- Lednicka skrzynka relikwiarzowa — uzupełnienie (Reliquienkästchen aus Lednica — Ergänzung) *Anna Wrzesińska* 439
- Kilka uwag na temat palatium lednickiego (Einige Bemerkungen zum Palatium von Lednica) *Andrzej Kaszubkiewicz* 445

V. KRONIKA

- Ostrow Lednicki — Pomnik Historii (Ostrow Lednicki — Denkmal der Geschichte) *Andrzej Kaszubkiewicz* 451
- Jubileusz — 25 lecia Muzeum Pierwszych Piastów na Lednicy (Jubiläum — 25. Jahrestag des Museums Erster Piasten in Lednica) *Andrzej Kaszubkiewicz* 455
- Homilia wygłoszona przez Księdza Arcybiskupa Henryka Muszyńskiego, Metropolity Gnieźnieńskiego z okazji 25-lecia Muzeum w Lednicy, dnia 8 czerwca 1994 roku (Homilie des Erzbischofs Henryk Muszyński, des Metropoliten von Gneszno, anlässlich des 25. Jahrestages des Museums in Lednica, vom 8. Juni 1994) 457
- Nowa siedziba Muzeum Pierwszych Piastów na Lednicy w Dziekanowicach (Neuer Sitz des Museums Erster Piasten in Lednica in Dziekanowice) *Andrzej Kaszubkiewicz* 461
- Kolekcja Jana Orczykowskiego (Sammlung des Jan Orczykowski) *Marta Romanow-Kujawa* 465
- Plener i wystawa: Polonia Maior — wyobraźnia przeszłości. Dziekanowice 94 (Pleinairarbeiten und Ausstellung: Polonia Maior — Phantasie über die Vergangenheit. Dziekanowice 94) *Jacek Wrzesiński* 471
- Listy i notatki w sprawie ochrony zabytków (Briefe und Notizen über den Schutz der Altentümer) *Tadeusz Panowicz, Jacek Wrzesiński* 473
- Interwencyjne badania archeologiczne na terenie gm. Łubowo w 1994 r. (Archäologische Rettungsgrabungen auf dem Gebiet der Gemeinde Łubowo im Jahre 1994) *Mateusz Lastowiecki* 477
- Materiał szkieletowy z badań ratowniczych w Falkowie i Lednogórze gmina Łubowo (Skelettmaterial aus den Rettungsgrabungen in Falkowo und Lednogórze, Gem. Łubowo) *Anna Wrzesińska* 483
- Nietoperze (*Chiroptera*) Lednickiego Parku Krajobrazowego — stan dotychczasowych badań (Fledermäuse (*Chiroptera*) im Lednica Landschaftspark — bisheriger Untersuchungsstand) *Radosław Dzieciolowski* 491
- Wstępne wyniki badań nad zasobami naturalnymi owadów zapylających w Lednickim Parku Krajobrazowym (Vorläufige Ergebnisse der Untersuchungen über die Naturbestände der bestäubenden Insekten im Lednica Landschaftspark) *Józef Banaszak* 495
- Roztocze (*Acari* Lednickiego Parku Krajobrazowego)
1. Roztocze kurzu domowego zabudowań w Lednickim Parku Krajobrazowym — doniesienia wstępne (Hausstaubmilben (*Acari*) im Lednica Landschaftspark) *Radosław Dzieciolowski* 499
- Informacja na temat zbioru zabytków wydzielonych Działu Archeologicznego Muzeum Pierwszych Piastów na Lednicy (Information über die Sammlung gewählter Funde der Archäologischen Abteilung im Museum Erster Piasten in Lednica) *Anna Wrzesińska* 505
- Kamienne siekiery z okolic Sławna, gm. Kiszkowo, woj. poznańskie (Steinäxte aus der Umgebung von Sławno, Gem. Kiszkowo, Woj. Poznań) *Mateusz Lastowiecki, Jacek Wrzesiński* 509